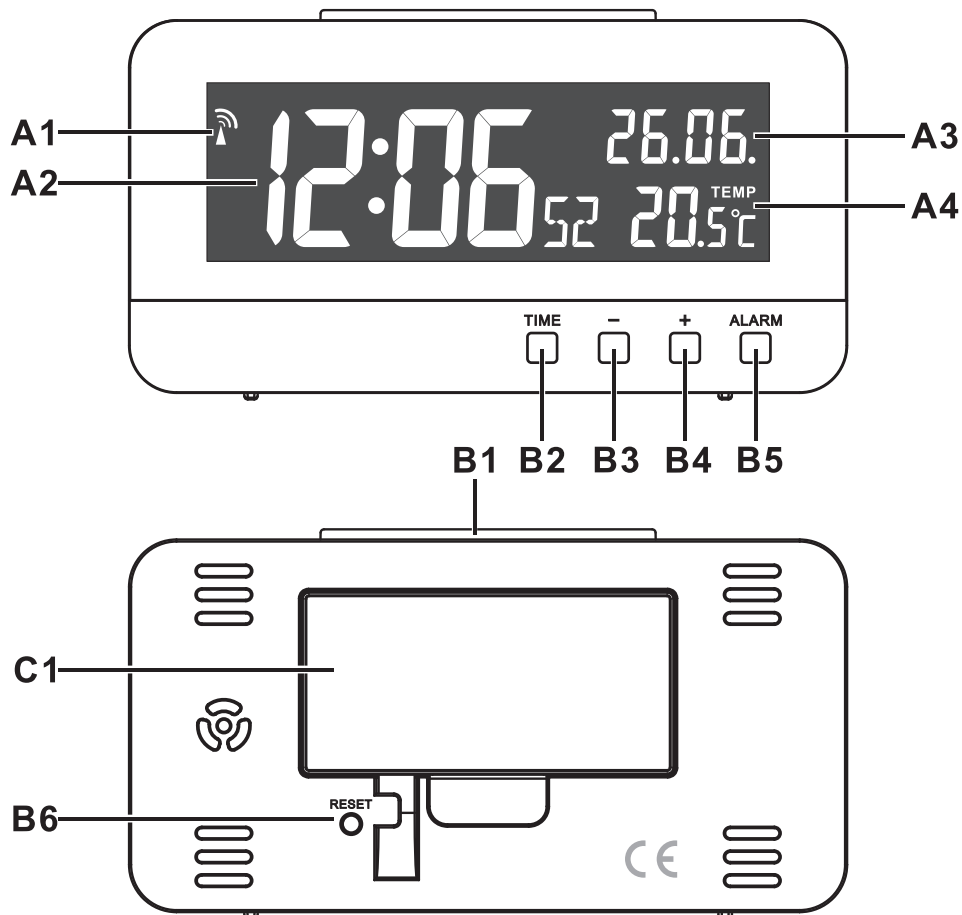


## WYGLĄD URZĄDZENIA



### Część A – wyświetlacz LCD

A1: Ikona sterowania radiowego

A2: Czas

A3: Data

A4: Temperatura

### Część B – Przyciski

B1: Przycisk „SNOOZE/DIMMER”  
(Wielokrotne budzenie / Przyciemnienie)

B2: Przycisk „TIME” (Czas)

B3: Przycisk „-”

B4: Przycisk „+”

B5: Przycisk „ALARM” (Budzik)

B6: Przycisk „RESET” (Reset)

### Część C – Konstrukcja

C1: Osłona wtyczki adaptera

# WŁAŚCIWOŚCI

## Czas

- Opcjonalny format czasu 12/24 godziny
- Funkcja budzika dziennego z ponownym budzeniem
- Ciągły kalendarz aż do roku 2099
- Dni tygodnia wyświetlane w 8 opcjonalnych językach

## Temperatura


- Zakres pomiaru temperatury wewnętrznej: -9,9 – 50°C
- Opcja wyboru jednostek °C/°F




# ZACZYNAMY




1. Otwórz osłonę (C1)
2. Podłącz kabel zasilający do gniazdka sieciowego
3. Załóż z powrotem osłonę i postaw urządzenie na równej powierzchni; urządzenie jest teraz przygotowane do użytku.

# USTAWIENIA CZASU I BUDZIKA

## Czas sterowany radiowo

- Po włączeniu urządzenia zegar automatycznie rozpocznie wyszukiwanie sygnału DCF. Na wyświetlaczu LCD zacznie pulsować ikona sterowania radiowego „” (A1).

 (A1) pulsuje, Wskazuje przebiegający odbiór sygnału DCF	 (A1) świeci, Wskazuje pomyślny odbiór sygnału	 (A1) zgaśnie, Wskazuje, że sygnał nie został odebrany
----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------	------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------	--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------

- Zegar automatycznie synchronizuje się z sygnałem radiowym DCF codziennie o godzinie 2:00 i 3:00 (rano) w celu zapewnienia precyzyjnego czasu. Jeśli synchronizacja z sygnałem radiowym DCF się nie powiedzie, „” na wyświetlaczu LCD zgaśnie, a zegar spróbuje przeprowadzić synchronizację z sygnałem radiowym DCF o godzinie 4:00 i 5:00 (rano).
- Zegar można ustawić na ręczne wyszukiwanie sygnału radiowego przez przytrzymanie przycisku „-” (B3) przez 3 sekundy. Każdy odbiór trwa około kilku minut. Jeśli odbiór nie będzie pomyślny, wyszukiwanie zostanie zatrzymane. („” zgaśnie z wyświetlacza LCD) i powtórzy się ponownie o kolejnej pełnej godzinie. Na przykład jeśli wyszukiwanie się nie powiedzie o godz. 8:20, włączy się ponownie o godz. 9:00.
- Zatrzymaj wyszukiwanie sygnału radiowego DCF przez przytrzymanie przycisku „-” (B3) przez 3 sekundy.
- Symbol „” na LCD wyświetla się, jeśli włączony jest tryb czasu letniego

## Ręczne ustawianie czasu:

- Gdy wyświetlony jest czas, wciśnij przycisk „TIME” (B2), aby wybrać wyświetlenie: Czas i sekundy → Czas i dzień tygodnia.

- Gdy wyświetlany jest czas, wciśnij na 3 sekundy przycisk „TIME” (B2), aby otworzyć tryb ustawień zegara/kalendarza.
- Wciśnij przycisk „-” (B3) lub „+” (B4), aby ustawić wartości i wciśnij przycisk „TIME” (B2), aby potwierdzić poszczególne ustawienia. (Poprzez przytrzymanie przycisku „+” (B3) lub „-” (B4) możesz przyspieszyć ten proces i ustawić szybciej odpowiednią wartość.)
- Kolejność ustawień jest następująca: Format czasu 12/24 godzin, Strefa czasu, Zegar, Minuty, Rok, Miesiąc, Dzień, Język dnia tygodnia, C/F.
- Dla dni tygodnia dostępnych jest 8 języków: angielski, niemiecki, francuski, hiszpański, włoski, holenderski, duński i rosyjski. Języki i ich wybrane skróty dla dni tygodnia są podane w poniższej tabeli.

Język	Niedziela	Poniedziałek	Wtorek	Środa	Czwartek	Piątek	Sobota
Niemiecki, GE	SO	MO	DI	MI	DO	FR	SA
Angielski, EN	SU	MO	TU	WE	TH	FR	SA
Rosyjski, RU	BC	ПH	BT	CP	ЧT	ПT	СБ
Duński, DA	SO	MA	TI	ON	TO	FR	LO
Holenderski, NE	ZO	MA	DI	WO	DO	VR	ZA
Włoski, IT	DO	LU	MA	ME	GI	VE	SA
Hiszpański, ES	DO	LU	MA	MI	JU	VI	SA
Francuski, FR	DI	LU	MA	ME	JE	VE	SA

#### Uwaga:

1. *Wszystkie tryby ustawień zostaną automatycznie zakończone, jeśli w ciągu 15 sekund nie dokonasz żadnych ustawień*
2. *Wybierz strefę czasową: Jeśli nie przyjmiesz żadnego sygnału częstotliwości RC-DCF, strefa czasu powinna zostać ustawiona na 0. Strefa czasu ma zastosowanie w krajach, gdzie można odbierać sygnał częstotliwości DCF, ale strefa czasu różni się od czasu niemieckiego (tj. GMT+1).*

#### Ustawienia budzika dziennego:

1. Wciśnij przycisk „ALARM” (B5), aby wyświetlić czas budzika i aktywować funkcję budzika. Na wyświetlaczu pojawi się ikona budzika „🔔”:
2. Podczas wyświetlania czasu budzenia przytrzymaj przez 3 sekundy przycisk „ALARM” (B5), aby przejść do ustawień czasu budzenia. Wciśnij przycisk „-” (B3) lub „+” (B4), aby ustawić czas budzenia. Wciśnij przycisk „ALARM” (B5), aby potwierdzić ustawienia.
3. Gdy zadzwoni budzik, można go zatrzymać przez wciśnięcie jakiegokolwiek przycisku z wyjątkiem „SNOOZE”. W przeciwnym razie budzik będzie dzwonić przez ok. 2 minuty, a następnie wyłączy się automatycznie.
4. Podczas dzwonienia budzika wciśnij przycisk „SNOOZE” (B1). Budzik będzie wyłączony przez około 5 minut, a następnie ponownie zadzwoni. Podczas interwału ponownego budzenia na wyświetlaczu LCD będzie pulsować „🔔”. Funkcję ponownego budzenia można uruchomić maksymalnie 7 razy.

## TERMOMETR

- Jeśli temperatura wykracza poza zakres pomiaru, na wyświetlaczu LCD pojawi się symbol LL.L (poniżej wartości minimalnej temperatury) lub HH.H (powyżej wartości maksymalnej temperatury).

## PODŚWIETLENIE

- Przytrzymaj przez około 3 sekundy przycisk „DIMMER” (B1), aby wybrać wyższą lub niższą jasność wyświetlacza lub wyłączyć podświetlenie.

## WYMIANA BATERII

Bateria CR2032 służy do tworzenia kopii zapasowej – po długim czasie użytkowania należy ją wymienić.

### WAŻNA UWAGA

- Urządzenie przeznaczone jest wyłącznie do użytku w pomieszczeniach.
- Nie narażaj urządzenia na działanie nadmiernych sił lub wstrząsów.
- Nie narażaj urządzenia na działanie ekstremalnych temperatur, promieni słonecznych, pyłu ani wilgoci.
- Nie zanurzaj go w wodzie.
- Chroń przed kontaktem z materiałami korodującymi.
- Nie wrzucaj urządzenia do ognia – mogłoby wybuchnąć.
- Gniazdko sieciowe musi być umieszczone w pobliżu urządzenia i musi być łatwo dostępne.
- Nie otwieraj obudowy urządzenia i nie manipuluj jego częściami.
- Zużyte urządzenie i baterie zlikwiduj w ekologiczny sposób.

## WSKAZÓWKI I INFORMACJE DOTYCZĄCE UTYLIZACJI ZUŻYTYCH OPAKOWAŃ

Materiał opakowaniowy należy oddać do utylizacji do punktu zbiorczego.

## UTYLIZACJA ZUŻYTYCH URZĄDZEŃ ELEKTRYCZNYCH I ELEKTRONICZNYCH



Ten symbol umieszczony na produkcie, wyposażeniu lub opakowaniu informuje, że produktu nie należy traktować jak zwykłego odpadu domowego. Produkt należy przekazać do punktu recyklingu urządzeń elektrycznych i elektronicznych. W niektórych krajach Unii Europejskiej lub w niektórych państwach europejskich przy zakupie nowego ekwiwalentnego produktu można dokonać zwrotu zużytego produktu lokalnemu sprzedawcy. Przez prawidłową utylizację tego produktu przyczyniasz się do ochrony cennych zasobów naturalnych i zapobiegasz ewentualnemu negatywnemu wpływowi odpadów na środowisko naturalne i zdrowie ludzkie, do którego mogłoby dojść w wyniku nieprawidłowej utylizacji odpadu. Szczegółowych informacji udziela lokalne urzędy lub najbliższy punkt zbiórki prowadzący utylizację odpadów. Niewłaściwa utylizacja tego typu odpadów może skutkować nałożeniem kary ustawowej.

### **Dla firm w Unii Europejskiej**

Chcąc zutylizować urządzenie elektryczne lub elektroniczne, zwróć się o informacje do swojego sprzedawcy lub dostawcy.

### **Utylizacja wyrobu w krajach poza Unią Europejską**

Informacji na temat właściwej utylizacji produktu udzieli lokalny urząd lub sprzedawca urządzenia.



Produkt spełnia wymagania UE.

Spółka FAST ČR, a.s. niniejszym oświadcza, że urządzenie radiowe typu SDC 4800 jest zgodne z dyrektywą 2014/53/UE. Pełny tekst deklaracji zgodności UE jest dostępny na poniższej stronie internetowej: [www.sencor.eu](http://www.sencor.eu)

Tekst, design i dane techniczne mogą ulec zmianie bez uprzedzenia. Zastrzegamy sobie prawo do dokonania tych zmian.

Językiem oryginału jest język czeski.

Adres producenta: FAST ČR, a. s., Černokostelecká 1621, Říčany CZ-251 01

# SENCOR®

## PL Warunki gwarancji

### Karta gwarancyjna nie jest częścią pakietu urządzenia.

Produkt objęty jest 24 – miesięczną gwarancją, począwszy od daty zakupu przez klienta. Gwarancja jest ograniczona tylko do przedstawionych dalej warunków. Gwarancja obejmuje tylko produkty zakupione w Polsce i jest ważna tylko na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej. Gwarancja obejmuje tylko produkty funkcjonujące w warunkach gospodarstwa domowego (nie dotyczy produktów oznaczonych jako „Professional“). Zgłoszenia gwarancyjne można dokonać w autoryzowanej sieci serwisowej lub w sklepie, gdzie produkt został nabyty. Użytkownik jest zobowiązany zgłosić usterkę niezwłocznie po jej wykryciu, a najpóźniej w ostatnim dniu obowiązywania okresu gwarancyjnego. Użytkownik jest zobowiązany do przedstawienia i udokumentowania usterki. Tylko kompletne i czyste produkty (zgodnie ze standardami higienicznymi) będą przyjmowane do naprawy. Usterki będą usuwane przez autoryzowany punkt serwisowy w możliwie krótkim terminie, nieprzekraczającym 14 dni roboczych. Okres gwarancji przedłuża się o czas pobytu sprzętu w serwisie. Klient może ubiegać się o wymianę sprzętu na wolny od wad, jeżeli punkt serwisowy stwierdzi na piśmie, że usunięcie wady jest niemożliwe. Aby produkt mógł być przyjęty przez serwis, użytkownik jest zobowiązany dostarczyć oryginały: dowodu zakupu (paragon lub faktura), podbitej i wypełnionej karty gwarancyjnej, certyfikatu instalacji (niektóre produkty).

#### Gwarancja zostaje unieważniona, jeśli:

- usterka była widoczna w chwili zakupu;
- usterka wynika ze zwykłego użytkowania i zużycia;
- produkt został uszkodzony z powodu złej instalacji, niezastosowania się do instrukcji obsługi lub użytkowania niezgodnego z przeznaczeniem;
- produkt został uszkodzony z powodu złej konserwacji lub jej braku;
- produkt został uszkodzony z powodu zanieczyszczenia, wypadku lub okoliczności o charakterze sił wyższych (powódź, pożar, wojny, zamieszki itp.);
- produkt wykazuje złe działanie z powodu słabego sygnału, zakłóceń elektromagnetycznych itp.;
- produkt został uszkodzony mechanicznie (np. Wyłamany przycisk, upadek, itp.);
- produkt został uszkodzony z powodu użycia niewłaściwych materiałów eksploatacyjnych, nośników, akcesoriów, baterii, akumulatorów itp. lub z powodu użytkowania w złych warunkach (temperatura, wilgotność, wstrząsy itp.);
- produkt był naprawiany lub modyfikowany przez nieautoryzowany personel;
- użytkownik nie jest w stanie udowodnić zakupu (nieczytelny paragon lub faktura), dane na przedstawionych dokumentach są inne niż na urządzeniu;
- produkt nie może być zidentyfikowany ze względu na uszkodzenie numeru seryjnego lub plomby gwarancyjnej.

Sprzęt marki Sencor serwisuje ogólnopolska sieć serwisowa ARCONET. Okres gwarancji wynosi 24 miesiące od daty zakupu. W razie problemów ze znalezieniem najbliższego punktu serwisowego, prosimy o sprawdzenie na stronie internetowej lub kontakt telefoniczny.

**[www.arconet.pl](http://www.arconet.pl) tel. kontaktowy (061) 879 89 93**

Więcej informacji na **[www.sencor.pl](http://www.sencor.pl)**